



KSU

九州産業大学

KYUSHU SANGYO UNIVERSITY

○報道関係お問い合わせ先  
総合企画部広報課 建  
TEL : 092-673-5012  
メール : [kohoka@m1.kyusan-u.ac.jp](mailto:kohoka@m1.kyusan-u.ac.jp)

## NEWS RELEASE

### 多言語通訳から PR 写真撮影まで！

## 九州産業大学「博多祇園山笠プロジェクト」2025 年も地域貢献活動を展開

報道関係各位

2025 年 7 月 1 日（火）～15 日（火）の令和 7 年度博多祇園山笠の開催期間中、地域貢献活動の一環として、本学学生が通訳や飾り山笠の PR 用写真撮影などさまざまな取り組みを展開します。

### 2025 年の取組み詳細

#### (1) 本学学生（留学生・日本人学生）による多言語通訳

期間：7 月 5 日（土）、6 日（日）、12 日（土）、13 日（日）、14 日（月）12:00～17:00

※日程は変更可能性あり。

場所：東流の山小屋内

内容：外国人の方などを対象に、英語・中国語・韓国語・ベトナム語などで博多祇園山笠の説明を通訳。

※通訳学生は全 15 名（留学生 14 名＋日本人学生 1 名）1 日あたり 6～8 名

#### (2) 掲示板・パンフレット台設置

期間：7 月 1 日（火）～14 日（月）夕方まで

場所：東流の山小屋内

内容：①3 カ国語（英語・中国語・韓国語）の「舁き山笠」「飾り山笠」説明掲示板

②本学芸術学部学生がデザインしたパンフレット台（2 台）

#### (3) 博多祇園山笠振興会の公式ウェブサイト用飾り山笠撮影

日時：7 月 1 日（火）

場所：各飾り山笠設置場所

内容：芸術学部写真・映像メディア学科学生 2 名が、同振興会公式ウェブサイト掲載用飾り山笠（全 13 基）の写真撮影を行う。

#### (4) 本学芸術学部教員等がデザインしたミニ団扇配付

日時：本学学生による通訳活動時に配付

場所：東流の山小屋内

本学は、創立 60 周年記念事業の一環として 2018 年に、博多祇園山笠を通して地域を応援する「博多祇園山笠プロジェクト」を発足。以来、学生の専門性を生かした多岐にわたる活動を通じて、博多が誇る伝統文化の継承と地域活性化に貢献しています。

※実施日時変更の場合がある為、取材を希望される方は上記連絡先まで事前にご連絡ください。